

GOURMETmaxx

Eiswürfelmaschine

15610

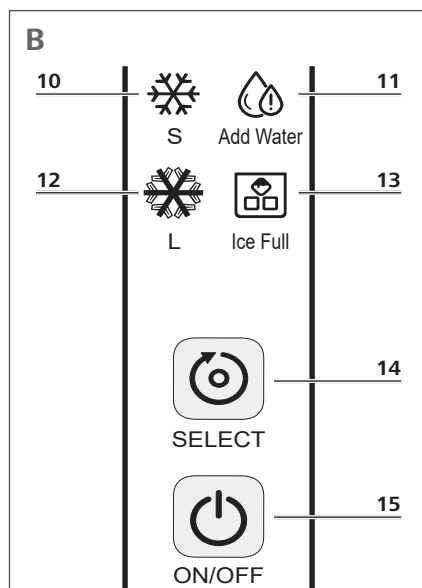
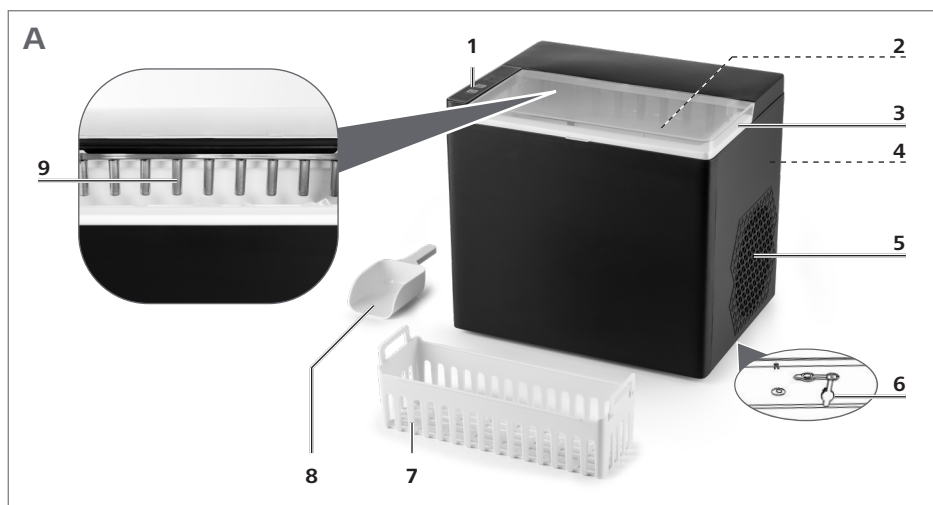


DE

Gebrauchsanleitung
ab Seite 3

EN

Operating Instructions
starting on page 12



INHALTSVERZEICHNIS

Auf einen Blick	3	Vorbereitung	8
Lieferumfang	3	Benutzung	8
Symbole	4	Reinigung und Aufbewahrung	9
Signalwörter	4	Technische Daten	10
Bestimmungsgemäßer Gebrauch	4	Problembehebung	10
Sicherheitshinweise	5	Entsorgung	11
Funktionen	7		
Vor dem ersten Gebrauch	7		



WICHTIGE HINWEISE! UNBEDINGT AUFBEWAHREN!

AUF EINEN BLICK

(Bild A)

- 1 Bedienfeld
- 2 Wassertank
- 3 Deckel / Sichtfenster
- 4 Kompressor (im Gerät)
- 5 Lüftungsöffnungen
- 6 Ablass-Stopfen (auf der Unterseite)
- 7 Eiswürfelbehälter
- 8 Eisschaufel
- 9 Kühlstäbe (im Gerät)

(Bild B)

- 10 ❄️ **S** – Eiswürfel, klein
- 11 💧 **Add Water** – Wasser einfüllen
- 12 ❄️ **L** – Eiswürfel, groß
- 13 🧊 **Ice Full** – Eiswürfelbehälter voll
- 14 Taste  **SELECT** – Größe auswählen
- 15 Taste  **ON/OFF** – Ein-/ausschalten;
Reinigung starten

Legendennummern werden folgendermaßen dargestellt: (1)

Bildverweise werden folgendermaßen dargestellt: (Bild A)

LIEFERUMFANG

- Eiswürfelmaschine, 1 x
- Eiswürfelbehälter, 1 x
- Eisschaufel, 1 x
- Gebrauchsanleitung, 1 x

Den Lieferumfang auf Vollständigkeit und die Bestandteile auf Transportschäden überprüfen. Bei Schäden nicht verwenden, sondern den Kundenservice kontaktieren. Eventuelle Folien, Aufkleber oder Transportschutz vom Gerät abnehmen. **Niemals das Typenschild und eventuelle Warnhinweise entfernen!**

Sehr geehrte Kundin, sehr geehrter Kunde,

wir freuen uns, dass Sie sich für die **GOURMETmaxx Eiswürfelmaschine** entschieden haben. Sollten Sie Fragen zum Gerät sowie zu Ersatz- / Zubehöerteilen haben, kontaktieren Sie den Kundenservice über unsere Website: **www.ds-group.de/kundenservice**

Informationen zur Gebrauchsanleitung

Lesen Sie vor dem ersten Gebrauch des Gerätes diese Gebrauchsanleitung sorgfältig durch und bewahren Sie diese für spätere Fragen und weitere Nutzer auf. Sie ist ein Bestandteil des Gerätes. Hersteller und Importeur übernehmen keine Haftung, wenn die Angaben in dieser Gebrauchsanleitung nicht beachtet werden.

SYMBOLE



Gefahrenzeichen: Diese Symbole zeigen mögliche Gefahren an. Die dazugehörigen Sicherheitshinweise aufmerksam lesen und befolgen.



Warnung vor feuergefährlichen Stoffen



Ergänzende Informationen



Gebrauchsanleitung vor Benutzung lesen!



Für Lebensmittel geeignet.

SIGNALWÖRTER

Signalwörter bezeichnen Gefährdungen bei Nichtbeachtung der dazugehörigen Hinweise.

WARNUNG – mittleres Risiko, kann schwere Verletzung oder Tod zur Folge haben

HINWEIS – kann Risiko von Sachschäden zur Folge haben

BESTIMMUNGSGEMÄßER GEBRAUCH

- Dieses Gerät ist zur Herstellung von Eiswürfeln aus Trinkwasser bestimmt.
- Das Gerät ist **nicht** zur Verwendung mit anderen Flüssigkeiten wie Limonaden, Säften o. Ä. bestimmt.
- Das Gerät ist **nicht** für den Außenbereich geeignet.
- Das Gerät ist ausschließlich für den privaten Gebrauch geeignet, nicht für eine gewerbliche Nutzung, z. B.:
 - Personalküchenbereichen in Läden, Büros und anderen Arbeitsbereichen;
 - in der Landwirtschaft und von Gästen in Hotels, Motels und anderen Unterkünften;
 - Frühstückspensionen;
 - im Catering und ähnlichem Großhandelseinsatz.
- Das Gerät nur für den angegebenen Zweck und nur wie in der Gebrauchsanleitung beschrieben nutzen. Jede weitere Verwendung gilt als bestimmungswidrig.
- Von der Gewährleistung ausgeschlossen sind alle Mängel, die durch unsachgemäße Behandlung, Beschädigung oder Reparaturversuche entstehen. Dies gilt auch für den normalen Verschleiß.

SICHERHEITSHINWEISE



WARNUNG: Alle Sicherheitshinweise, Anweisungen, Bilderungen und technischen Daten, mit denen dieses Gerät versehen ist, beachten. Versäumnisse bei der Einhaltung der Sicherheitshinweise und Anweisungen können elektrischen Schlag, Brand und/oder Verletzungen verursachen.

- Dieses Gerät kann von **Kindern** ab 8 Jahren sowie von Personen mit reduzierten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und/oder Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Gerätes unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstanden haben.
- **Kinder** dürfen **nicht** mit dem Gerät spielen.
- Reinigung und **Benutzer-Wartung** dürfen nicht durch Kinder durchgeführt werden, es sei denn, sie sind älter als 8 Jahre und werden beaufsichtigt.
- Kinder von 3 bis 8 Jahren dürfen das **Kühl-/Gefriergerät** be- und entladen.



WARNUNG: Feuergefährlicher Stoff

Das Gerät enthält Isobutan (R600a), ein brennbares Erdgas mit einem hohen Grad an Umweltverträglichkeit. Darauf achten, den Kältekreislauf, der Isobutan enthält, nicht zu beschädigen.

- **WARNUNG:** Nur Trinkwasser verwenden.
- **WARNUNG:** Belüftungsöffnungen im Gerätegehäuse nicht verschließen.
- **WARNUNG:** Zum Beschleunigen des Abtauvorgangs keine anderen mechanischen Einrichtungen oder sonstigen Mittel als die vom Hersteller empfohlenen benutzen.
- **WARNUNG:** Kältemittelkreislauf nicht beschädigen.
- **WARNUNG:** Keine elektrischen Geräte innerhalb des Kühlfachs betreiben, die nicht der vom Hersteller empfohlenen Bauart entsprechen.
- **WARNUNG:** Bei der Aufstellung des Gerätes ist sicherzustellen, dass die Anschlussleitung nicht eingeklemmt oder beschädigt wird.

- **WARNUNG:** Ortsveränderliche Mehrfachsteckdosen oder Netzteile nicht an der Rückseite des Gerätes platzieren.
- In diesem Gerät keine explosionsfähigen Stoffe, wie zum Beispiel Aerosolbehälter mit brennbarem Treibgas, lagern.
- Die Anweisungen im Kapitel „Benutzung“ befolgen, um die sichere Aufbewahrung von Wasser / Eiswürfeln sicherzustellen!
- Die LEDs im Gerät können nicht ausgetauscht werden.
- Das Gerät ist bei nicht vorhandener Aufsicht und vor dem Befüllen, Entleeren, Transportieren oder dem Reinigen stets vom Netz zu trennen.
- Keine Veränderungen am Gerät vornehmen. Wenn das Gerät, die **Netzanschlussleitung** oder das Zubehör des Gerätes beschädigt sind, müssen diese durch den Hersteller, Kundenservice oder eine Fachwerkstatt ersetzt bzw. repariert werden, um Gefährdungen zu vermeiden.
- **Das Gerät darf nur hochkant transportiert werden!** Beim Transportieren und Aufstellen des Gerätes darauf achten, dass das Gerät einen Winkel von 45° nicht überschreitet. Der Kompressor und das Kühlsystem könnten Schaden nehmen.
- Die Hinweise im Kapitel „Reinigung und Aufbewahrung“ beachten!



WARNUNG – Stromschlaggefahr

- Das Gerät nur in geschlossenen Räumen verwenden und lagern.
- Das Gerät nicht in Räumen mit hoher Luftfeuchtigkeit verwenden und lagern.
- Das Gerät und die Anschlussleitung niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten eintauchen und sicherstellen, dass diese nicht ins Wasser fallen oder nass werden können.
- Sollte das Gerät ins Wasser fallen, sofort den Netzstecker aus der Steckdose ziehen. **Erst danach** das Gerät aus dem Wasser herausholen. Niemals versuchen, es aus dem Wasser zu ziehen, während es an das Stromnetz angeschlossen ist!

- Das Gerät und die Anschlussleitung niemals mit feuchten Händen berühren, wenn das Gerät an das Stromnetz angeschlossen ist.
- Das Gerät nicht verwenden, wenn es eine Fehlfunktion hatte, heruntergefallen oder ins Wasser gefallen ist. Vor erneuter Inbetriebnahme in einer Fachwerkstatt überprüfen lassen.



WARNUNG – Verletzungsgefahr

- Verpackungsmaterial von Kindern und Tieren fernhalten. Es besteht Erstickungsgefahr.
- Sicherstellen, dass die Anschlussleitung stets außer Reichweite von Kleinkindern und Tieren ist. Es besteht Strangulationsgefahr.

- Die Kühlstäbe während und direkt nach Gebrauch niemals anfassen. Es besteht die Gefahr von Kälteverbrennungen.
- Darauf achten, dass die Anschlussleitung keine Stolpergefahr darstellt. Sie darf nicht von der Aufstellfläche herabhängen, um ein Herunterreißen des Gerätes zu verhindern.



WARNUNG – Brandgefahr

- Das Gerät nicht zusammen mit anderen Verbrauchern (mit hoher Wattleistung) an eine Mehrfachsteckdose anschließen, um eine Überlastung und ggf. einen Kurzschluss (Brand) zu vermeiden.
- Das Gerät nicht in Verbindung mit Verlängerungskabeln nutzen.
- Wird der Kältekreislauf beschädigt, sicherstellen, dass es keine Flammen und Zündquellen im Raum gibt. Den Raum belüften.
- Das Gerät während des Betriebs nicht abdecken.

HINWEIS – Risiko von Material- und Sachschäden

- Das Gerät niemals an der Anschlussleitung ziehen oder tragen. Beim Herausziehen aus der Steckdose immer am Netzstecker und nie am Netzkabel ziehen!
- Den Netzstecker aus der Steckdose ziehen, wenn während des Betriebes ein Fehler auftritt oder vor einem Gewitter.
- Das Gerät schützen vor Feuer und anderen Wärmequellen, Minustemperaturen, lang anhaltender Feuchtigkeit und Stößen.
- Nur Original-Zubehörteile des Herstellers verwenden, um die Funktionsweise des Gerätes nicht zu beeinträchtigen und eventuelle Schäden zu verhindern.

FUNKTIONEN

Das Gerät kann Eiswürfel in zwei verschiedenen Größen produzieren und verfügt über ein Selbstreinigungsprogramm.



ON/OFF

- (15)** • Kurz drücken: Gerät ein-/ausschalten
- 5 s drücken: Selbstreinigung starten



SELECT

- (14)** Programm auswählen (Eiswürfel groß / klein)



- (10)** Kleine Eiswürfel

- blinkend: Selbstreinigung*
- leuchtend: Betrieb



- (12)** Große Eiswürfel

- blinkend: Standby / Selbstreinigung*
- leuchtend: Betrieb



Add Water

- (11)** Wassertank ist leer



Ice Full

- (13)** Eiswürfelbehälter ist voll

* Während der Selbstreinigung blinken abwechselnd  **S** und  **L**.

VOR DEM ERSTEN GEBRAUCH

Das Gerät kann mit Produktionsrückständen behaftet sein. Um gesundheitliche Beeinträchtigungen zu vermeiden, das Gerät vor dem ersten Gebrauch gründlich reinigen (siehe Kapitel „Reinigung und Aufbewahrung“).

VORBEREITUNG

Beachten!

- Das Gerät niemals auf einen weichen Untergrund stellen. Die Lüftungsöffnungen des Gerätes dürfen nicht abgedeckt sein.
- Niemals den Wassertank überfüllen (**MAX**-Markierung beachten)! Wasser könnte überlaufen und das Gerät beschädigen.
- Niemals warmes Wasser in den Wassertank füllen, um Geräteschäden zu vermeiden.

WICHTIG! Vor dem **ersten Gebrauch** muss das Gerät ca. **1 Stunde ruhen**, damit sich die Flüssigkeit des Kühlsystems setzen kann!

1. Sicherstellen, dass der Ablass-Stopfen (6) auf der Unterseite des Gerätes vollständig im Gerät sitzt.
2. Das Gerät immer mit einem Freiraum zu den Seiten (min. 20 cm) und nach oben (min. 30 cm) auf einen ebenen, festen, wärmebeständigen und unempfindlichen Untergrund stellen.
3. Den Deckel (3) aufklappen und den Wassertank (2) mithilfe eines Messbechers o.Ä. mit Wasser befüllen. Dabei die **MAX-Markierung im Wassertank nicht überschreiten!**
4. Den Eiswürfelbehälter (7) in das Gerät einsetzen.
5. Den Deckel zuklappen.

BENUTZUNG

Beachten!

- Das Gerät und die Anschlussleitung vor jeder Inbetriebnahme auf Beschädigungen überprüfen. Das Gerät nur benutzen, wenn es unbeschädigt und funktionsfähig ist.
- Das Gerät nur an eine Steckdose, die mit den technischen Daten des Gerätes übereinstimmt, anschließen. Die Steckdose muss auch nach dem Anschließen gut zugänglich sein, damit die Netzverbindung schnell getrennt werden kann.
- Die Anschlussleitung so verlegen, dass sie nicht gequetscht, geknickt oder über scharfe Kanten gelegt wird und nicht mit heißen Flächen in Berührung kommt.

WICHTIG! Das Kühlsystem des Gerätes wird durch einen Kompressor (4) betrieben. Es ist normal, dass der Kompressor sowie die Kühlflüssigkeit im Kältemittelkreislauf Geräusche produzieren.

1. Die Anschlussleitung vollständig auseinanderwickeln und in eine Steckdose stecken. Das Symbol  **L (12)** blinkt.
2. Gerät einschalten und Eiswürfelherstellung starten: Die Taste  **ON/OFF (15)** kurz drücken.
3. Bei Bedarf die Eiswürfelgröße ändern. Dazu die Taste  **SELECT (14)** kurz drücken.

Das Gerät pumpt zunächst das Wasser in die Kühlkammer an die Kühlstäbe und beginnt anschließend mit der Eiswürfelherstellung.

- Das Gerät arbeitet so lange, bis ...
 - der Eiswürfelbehälter (7) voll ist (Symbol  **Ice Full (13)** leuchtet);
 - der Wassertank (2) leer ist (Symbol  **Add Water (11)** leuchtet);

- Nach dem Leeren des Eiswürfelbehälters erlischt das Symbol  **Ice Full** und das Gerät startet **automatisch** den erneuten Herstellungsprozess.
- Nach dem Auffüllen des Wassertanks erlischt das Symbol  **Add Water**. Der Herstellungsprozess wird **nicht automatisch** fortgesetzt. Falls weitere Eiswürfel hergestellt werden sollen, die Taste  **ON/OFF 2x** kurz drücken.
- 4. Gerät ausschalten / Eiswürfelherstellung stoppen: Die Taste  **ON/OFF** kurz drücken.
- 5. Soll das Gerät nicht mehr verwendet werden, den Netzstecker aus der Steckdose ziehen.
- 6. Nach jedem Gebrauch das Restwasser aus dem Gerät ablassen (siehe Kapitel „Reinigung und Aufbewahrung“).

Sichere Aufbewahrung von Wasser / Eiswürfeln

Um die Verunreinigung von Wasser / Eiswürfeln zu vermeiden, sind die folgenden Anweisungen zu beachten:

- Wenn der Deckel für eine längere Zeit geöffnet wird, kann es zu einem erheblichen Temperaturanstieg im Gerät kommen.
- Die Flächen, die mit Wasser / Eiswürfeln und zugänglichen Ablaufsystemen in Berührung kommen können, regelmäßig reinigen.
- Den Wassertank reinigen, wenn er 48 Stunden nicht benutzt worden ist; das Wassersystem spülen, wenn 5 Tage kein(e) Wasser / Eiswürfel entnommen wurde(n).
- Wenn das Kühl-/Gefriergerät längere Zeit leer steht, das Gerät ausschalten, abtauen, reinigen und den Deckel offen lassen, um Schimmelbildung zu vermeiden.

REINIGUNG UND AUFBEWAHRUNG

Beachten!

- Das Gerät auf Raumtemperatur aufwärmen lassen, bevor es gereinigt wird.
- Zum Reinigen keine scharfen oder scheuernden Reinigungsmittel oder Reinigungspads verwenden. Diese können die Oberflächen beschädigen.

- Sicherstellen, dass das Gerät vom Stromnetz getrennt ist.
- Bei Bedarf sowie vor bzw. nach längerem Nichtgebrauch die Schritte im Abschnitt „Selbstreinigung“ durchführen.
- **Restwasser aus dem Gerät ablassen:**
 1. Das Gerät soweit über die Kante der Abstellfläche ziehen, dass es ca. 6 cm nach vorne übersteht.
 2. Ein Gefäß mit ausreichendem Fassungsvermögen unter das überstehende Gerät halten und den Ablass-Stopfen (6) auf der Unterseite des Gerätes herausziehen.
 3. Das Wasser vollständig ablaufen lassen.
 4. Den Ablass-Stopfen wieder vollständig in das Gerät einsetzen.
- **Eiswürfelbehälter und Eisschaufel:** Mit warmem Wasser und ggf. etwas Spülmittel reinigen.
- **Gehäuse:** Die Lüftungsöffnungen regelmäßig von Staub befreien. Bei Bedarf das Gehäuse mit einem feuchten Tuch abwischen. Bei stärkeren Verschmutzungen ggf. etwas Spülmittel verwenden.
- Zubehör und Gerät (innen und außen) mit einem trockenem Tuch gründlich nachwischen.
- An einem trockenen, sauberen, frostfreien Ort aufbewahren, der vor direktem Sonnenlicht geschützt und für Kinder und Tiere unzugänglich ist.

Selbstreinigung

Das Gerät verfügt über ein Selbstreinigungs-Programm, das mindestens ein- bis zweimal im Monat, bei regelmäßiger Benutzung des Gerätes häufiger, angewandt werden sollte.

1. Eventuell vorhandenes Restwasser ablassen (siehe vorheriger Abschnitt).
2. Ein Tuch in einer Wasser-Essig-Lösung tränken und das Innere des Gerätes damit auswischen.
3. Den Wassertank (2) mit frischem Wasser füllen (siehe Kapitel „Vorbereitung“).
4. Die Anschlussleitung in eine Steckdose stecken. Das Symbol  **L (12)** blinkt.
5. Selbstreinigung starten: Die Taste  **ON/OFF (15)** einige Sekunden gedrückt halten, bis die Symbole  **S (10)** und  **L** abwechselnd blinken.
Das Gerät pumpt für ca. 15 Minuten das Wasser durch das Gerät und schaltet anschließend in den Standby-Modus.
6. Das Wasser aus dem Gerät ablassen (siehe vorheriger Abschnitt).
7. Das Gerät wie gewohnt benutzen oder zum Aufbewahren vorbereiten (siehe vorheriger Abschnitt).

TECHNISCHE DATEN

Artikelnummer:	15610
Modellnummer:	ZB-12Z
Spannungsversorgung:	220 – 240 V AC, 50/60 Hz
Leistung:	115 W
Schutzklasse:	I
Kapazität	
Wassertank:	ca. 1,5 L
Kapazität	
Eiswürfelbehälter:	ca. 0,6 kg
ID Gebrauchsanleitung:	Z 15610 M DS V1.1 0525 fd



PROBLEMBEHEBUNG

Sollte das Gerät nicht ordnungsgemäß funktionieren, überprüfen, ob ein Problem selbst behoben werden kann. Lässt sich mit den nachfolgenden Schritten das Problem nicht lösen, den Kundenservice kontaktieren.



Nicht versuchen, ein elektrisches Gerät selbst zu reparieren!

Das Gerät funktioniert nicht.

- Der Netzstecker steckt nicht richtig in der Steckdose.
- Der Eiswürfelbehälter ist voll. / Das Symbol  **Ice Full** leuchtet.
- Der Wassertank ist leer. / Das Symbol  **Add Water** leuchtet.

Das Gerät ist in Betrieb, aber es werden keine Eiswürfel hergestellt.

- Die Raumtemperatur ist zu hoch.
- Das Wasser ist zu warm.

Die Sicherung im Sicherungskasten wird ausgelöst.

- Zu viele Geräte sind am selben Stromkreis angeschlossen.

Es läuft Wasser aus dem Gerät.

- Es befindet sich zu viel Wasser im Wassertank.
- Der Ablass-Stopfen sitzt nicht richtig im Gerät.

Die Eiswürfel kleben aneinander.

- Die Raumtemperatur ist zu niedrig.
- Das Wasser ist zu kalt.

Während des Gebrauchs lässt sich ein unangenehmer Geruch feststellen.

- Das Gerät wird zum ersten Mal verwendet. Eine Geruchsentwicklung tritt bei der ersten Benutzung neuer Geräte häufig auf.

ENTSORGUNG



Das Verpackungsmaterial umweltgerecht entsorgen und der Wertstoffsammlung zuführen.



Das nebenstehende Symbol (durchgestrichene Mülltonne mit Unterstrich) bedeutet, dass Altgeräte nicht in den Hausmüll, sondern in spezielle Sammel- und Rückgabesysteme gehören.

Besitzer von Altgeräten haben Altbatterien und Altakkumulatoren, die nicht vom Altgerät umschlossen sind und zerstörungsfrei entnommen werden können, aus dem Altgerät zu entnehmen und separat zu entsorgen (siehe auch Abschnitt zur Batterieentsorgung).

Besitzer von Altgeräten aus privaten Haushalten können diese bei den Sammelstellen der öffentlich-rechtlichen Entsorgungsträger oder bei den von Herstellern und Vertreibern im Sinne des ElektroG eingerichteten Rücknahmestellen unentgeltlich abgeben, damit sie einer umweltschonenden Entsorgung sowie einer Wiedergewinnung von wertvollen Rohstoffen zugeführt werden können. Bei einer unsachgemäßen Entsorgung können giftige Inhaltsstoffe in die Umwelt gelangen, die gesundheitsschädigende Wirkungen auf Menschen, Tiere und Pflanzen haben. Rücknahmepflichtig sind auch Geschäfte, die Elektro- und Elektronikgeräte auf dem Markt bereitstellen.

Die Abfallvermeidung leistet einen noch wertvolleren Beitrag zum Umweltschutz. Sofern möglich, ist daher neben einer weiteren eigenen Nutzung oder Reparatur auch die Abgabe an Zweitnutzer eine ökologisch wertvolle Alternative zur Entsorgung.

Alle Rechte vorbehalten.

LIST OF CONTENTS

At A Glance	12	Preparation	16
Items Supplied	12	Use	17
Symbols	13	Cleaning and Storage	18
Signal Words	13	Technical Data	18
Intended Use	13	Troubleshooting	19
Safety Notices	14	Disposal	19
Functions	16		
Before Initial Use	16		



IMPORTANT NOTICES!
PLEASE KEEP FOR REFERENCE!

AT A GLANCE

(Picture A)

- 1 Control panel
- 2 Water tank
- 3 Lid / viewing window
- 4 Compressor (in the device)
- 5 Ventilation openings
- 6 Drain plug (on the bottom)
- 7 Ice cube container
- 8 Ice scoop
- 9 Cooling rods (in the device)

(Picture B)

- 10 S – Small ice cubes symbol
- 11 Add Water symbol
- 12 L – Large ice cubes symbol
- 13 Ice Full symbol
- 14 SELECT button – select size
- 15 ON/OFF button – switch on/off; start cleaning

Key numbers are shown as follows: (1)

Picture references are shown as follows:
(Picture A)

ITEMS SUPPLIED

- Ice cube machine, 1 x
- Ice cube container, 1 x
- Ice scoop, 1 x
- Operating instructions, 1 x

Check the items supplied for completeness and the components for transport damage. If you find any damage, do not use the device but contact our customer service department.

Remove any possible films, stickers or transport protection from the device. **Never remove the rating plate and any possible warnings!**

Dear Customer,

We are delighted that you have chosen the **GOURMETmaxx ice cube machine**.

If you have any questions about the device and about spare parts/accessories, please contact the customer service department via our website: **www.ds-group.de/kundenservice**

Information About the Operating Instructions

Before using the device for the first time, please read through these operating instructions carefully and keep them for future reference and other users. They form an integral part of the device. The manufacturer and importer do not accept any liability if the information in these operating instructions is not complied with.

SYMBOLS



Danger symbols: These symbols indicate possible dangers. Read the associated safety notices carefully and follow them.



Warning of flammable substances



Supplementary information



Read the operating instructions before use!



Suitable for use with food.

SIGNAL WORDS

Signal words indicate hazards if the associated notices are not followed.

WARNING – medium risk, may result in serious injury or death

NOTICE – may result in risk of damage to material

INTENDED USE

- This device is intended to be used to make ice cubes from drinking water.
- The device is **not** intended to be used with other liquids such as soft drinks, juices or similar beverages.
- The device is **not** suitable for use outdoors.
- The device is suitable for personal use only and not for commercial applications, e.g.:
 - staff kitchen areas in shops, offices and other workspaces;
 - in agriculture and by guests in hotels, motels and other accommodation;
 - bed and breakfasts;
 - in catering and similar wholesale applications.
- Use the device only for the specified purpose and as described in the operating instructions. Any other use is deemed to be improper.
- The warranty does not cover faults caused by incorrect handling, damage or attempted repairs. The same applies to normal wear and tear.

SAFETY NOTICES



WARNING: Note all safety notices, instructions, illustrations and technical data provided with this device. Failure to follow the safety notices and instructions may result in electric shock, fire and / or injuries.

- This device may be used by **children** aged 8 and over and by people with reduced physical, sensory or mental abilities or a lack of experience and/or knowledge if they are supervised or have received instruction on how to use the device safely and have understood the dangers resulting from this.
- **Children** must **not** play with the device.
- Cleaning and **user maintenance** must not be carried out by children, unless they are older than 8 years of age and are supervised.
- Children aged 3 to 8 years are allowed to load and unload the **cooling/refrigeration device**.



WARNING: Fire hazardous material

The device contains isobutane (R600a), a flammable natural gas with a high level of environmental compatibility. Make sure that the refrigerant circuit containing isobutane is not damaged.

- **WARNING:** Only use drinking water.
- **WARNING:** Do not close up ventilation openings in the device housing.
- **WARNING:** Do not use any mechanical devices or means other than those recommended by the manufacturer to speed up the defrosting process.
- **WARNING:** Do not damage the refrigerant circuit.
- **WARNING:** Do not operate any electrical devices within the refrigerator compartment that do not correspond to the type recommended by the manufacturer.
- **WARNING:** When the device is set up, it must be ensured that the connecting cable is not jammed or damaged.
- **WARNING:** Do not place portable multiple sockets or power supplies on the back of the device.
- Do not store any potentially explosive substances, such as aerosol cans containing a flammable propellant, in this device.

- Follow the instructions in the “Use” chapter to ensure safe storage of water / ice cubes!
- The LEDs in the device cannot be replaced.
- The device must always be disconnected from the mains power when it is left unattended and before filling, emptying, transporting or cleaning the device.
- Do not make any modifications to the device. If the device, the **connecting cable** or the accessories of the device are damaged, they must be replaced or repaired by the manufacturer, customer service department or a specialist workshop in order to avoid any hazards.
- **The device may only be transported upright!** When the device is transported and set up, make sure that the device does not exceed an angle of 45°. The compressor and the cooling system could be damaged.
- Follow the instructions in the “Cleaning and Storage” chapter!



WARNING – Danger of Electric Shock

- Use and store the device only in closed rooms.
- Do not use and store the device in rooms with high humidity.
- Never immerse the device and the connecting cable in water or other liquids and ensure that they cannot fall into water or become wet.
- If the device does fall into water, pull the mains plug out of the plug socket immediately. **Only after this** should you pull the device out of the water. Never attempt to pull it out of the water while it is connected to the mains power!
- Never touch the device and the connecting cable with wet hands when the device is connected to the mains power.
- Do not use the device if it has malfunctioned, fallen or been dropped into water. Have it checked in a specialist workshop before using it again.



WARNING – Danger of Injury

- Keep packaging material away from children and animals. There is a danger of suffocation.
- Make sure that the connecting cable is always kept out of the reach of small children and animals. There is a danger of strangulation.
- Never touch the cooling rods during or immediately after use. There is the risk of cold burns.
- Make sure that the connecting cable does not present a trip hazard. It should not hang down from the surface on which the device is placed in order to prevent the device from being pulled down.



WARNING – Danger of Fire

- Do not use the device in conjunction with extension cables.
- Do not operate the device in the vicinity of combustible material. Do not place any combustible materials (e.g. cardboard, paper, wood or plastic) in or on the device.

- If the refrigerant circuit is damaged, make sure that there are no flames or ignition sources in the room. Ventilate the room.
- Do not cover the device during operation.

NOTICE – Risk of Damage to Material and Property

- Never pull or carry the device by the connecting cable. When you pull it out of the plug socket, always pull on the mains plug and never the mains cable!
- Pull the mains plug out of the plug socket if an error occurs during operation or before a thunderstorm.
- Protect the device from flames and other heat sources, sub-zero temperatures, persistent moisture and impacts.
- Use only original accessories from the manufacturer in order to guarantee that there is no interference that may prevent the device from working and to avoid possible damage.

FUNCTIONS

The device can produce ice cubes in two different sizes and has a self cleaning programme.

 ON/OFF	(15) • Press briefly: Switch device on/off • Press 5 s: Start self cleaning
 SELECT	(14) Select programme (ice cubes large / small)
 S	(10) Small ice cubes • flashing: self cleaning* • lit up: operating
 L	(12) Large ice cubes • flashing: standby / self cleaning* • lit up: operating

 Add Water	(11) Water tank is empty
 Ice Full	(13) Ice cube container is full

* During self-cleaning,  **S** and  **L** flash alternately.

BEFORE INITIAL USE

There may still be some production residues on the device. To avoid harmful effects to your health, clean the device thoroughly before you first use it (see the “Cleaning and Storage” chapter).

PREPARATION

Please Note!

- Never place the device on a soft surface. The ventilation openings on the bottom of the device must not be covered.
- Never overfill the water tank (note the **MAX** marking)! Water could overflow and damage the device.
- Never pour any warm water into the water tank to prevent damage to the device.

- IMPORTANT!** Before you first **use** the device, it needs to rest for approx. **1 hour** so that the liquid in the cooling system can settle!
1. Make sure that the drain plug **(6)** is fully fitted on the bottom of the device.
 2. Always set up the device with a clear space at the sides (at least 20 cm) and clear space above it (at least 30 cm) on a flat, solid, heat-resistant and resilient surface.
 3. Open up the lid **(3)** and fill the water tank **(2)** with water using a measuring cup or similar vessel. Do **not exceed the MAX marking in the water tank** when you do this!

4. Insert the ice cube container (7) into the device.
5. Flip the lid shut.

USE

Please Note!

- Check the device and the connecting cable for damage each time before putting it into operation. The device should only be used when it is undamaged and in working order.
- Only connect the device to a plug socket that matches the technical data of the device. The plug socket must also be readily accessible after connection so that the connection to the mains can quickly be isolated.
- Lay the connecting cable so that it is not squashed, bent or laid over sharp edges and does not come into contact with hot surfaces.

IMPORTANT! The cooling system of the device is operated by a compressor (4). It is normal for the compressor and the cooling liquid in the refrigerant circuit to make noises.

1. Completely unwind the connecting cable and plug it into a plug socket. The symbol  L (12) flashes.
2. Switch on the device and start making the ice cubes: Briefly press the  **ON/OFF** button (15).
3. If necessary, change the ice cube size. To do this, briefly press the  **SELECT** button (14).

The device initially pumps the water into the cooling chamber to the cooling rods and then starts making the ice cubes.

- The device keeps operating until ...
 - the ice cube container (7) is full (symbol  **Ice Full** (13) lights up);
 - the water tank (2) is empty (symbol  **Add Water** (11) lights up);
 - the production process is stopped by pressing the  **ON/OFF** button.

- Once the ice cube container is emptied, the  **Ice Full** symbol goes out. The device **automatically** starts the production process again.
- After the water tank has been refilled, the  **Add Water** symbol goes out. The production process will **not** continue **automatically**.
If you want to make more ice cubes, briefly press the  **ON/OFF** button **2 times**.
- 4. Switch off the device and stop making ice cubes: Briefly press the  **ON/OFF** button.
- 5. If the device is no longer going to be used, pull the mains plug out of the plug socket.
- 6. After every use drain any remaining water from the device (see the "Cleaning and Storage" chapter).

Safe storage of water / ice cubes

To avoid contamination of water / ice cubes, follow the instructions below:

- Leaving the lid open for a long period of time may cause a significant increase in temperature inside the device.
- Regularly clean surfaces that may come into contact with water / ice cubes and accessible drainage systems.
- Clean the water tank if it has not been used for 48 hours; flush the water system if no water / ice cubes have been taken for 5 days.
- If the cooling/refrigeration device is left empty for a long period of time, switch off the device, defrost it, clean it and leave the lid open to avoid mold formation.

CLEANING AND STORAGE

Please Note!

- Allow the device to warm up to room temperature before it is cleaned.
 - Do not use any sharp or abrasive cleaning agents or cleaning pads to clean the device. These may damage the surfaces.
-
- Make sure that the device is disconnected from the power supply.
 - If necessary and before or after a long period of non-use, follow the steps in the “Self Cleaning” section.
 - **Drain residual water from the device:**
 1. Pull the device over the edge of the surface it is resting on until it is protruding out by approx. 6 cm.
 2. Hold a vessel with a sufficient capacity below the protruding device and pull out the drain plug (6) on the bottom of the device.
 3. Allow all of the water to drain out.
 4. Insert the drain plug all the way back in the device.
 - **Ice cube container and ice scoop:**
Clean with warm water and a little detergent if necessary.
 - **Housing:** Regularly remove dust from the ventilation openings. If necessary, wipe down the housing with a damp cloth. If there is heavy soiling, use a little detergent if necessary.
 - Thoroughly wipe down accessories and device (inside and outside) with a dry cloth.
 - Store in a dry, clean, frost-free place that is protected from direct sunlight and cannot be accessed by children or animals.

Self Cleaning

The device has a self cleaning programme which should be used at least once or twice a month, and more frequently if the device is used regularly.

1. Drain any remaining water (see previous section).
2. Soak a cloth in a water/vinegar solution and use it to wipe the inside of the device.
3. Fill the water tank (2) with fresh water (see the “Preparation” chapter).
4. Plug the connecting cable into a plug socket. The symbol  L (12) flashes.
5. Start the self cleaning programme: Press and hold the  **ON/OFF** button (15) for a few seconds until the symbols  S (10) and  L flash alternately.
The device pumps the water through the device for approx. 15 minutes and then switches to stand-by mode.
6. Drain the water from the device (see previous section).
7. Use the device in the usual way or prepare it for storage (see previous section).

TECHNICAL DATA

Article number:	15610
Model number:	ZB-12Z
Power supply:	220 – 240 V AC, 50/60 Hz
Power:	115 W
Protection class:	I
Capacity of water tank:	approx. 1.5 L
Capacity of ice cube container:	approx. 0.6 kg
ID of operating instructions:	Z 15610 M DS V1.1 0525 fd



TROUBLESHOOTING

If the device does not work properly, check whether you are able to rectify the problem yourself. If the problem cannot be solved with the steps that are listed, contact the customer service department.



Do not attempt to repair an electrical device yourself!

The device does not work.

- ▶ The mains plug is not inserted in the plug socket correctly.
- ▶ The device was not started.
- ▶ The ice cube container is full. / The  **Ice Full** lights up.
- ▶ The water tank is empty. / The  **Add Water** lights up.

The device is operating, but no ice cubes are being made.

- ▶ The room temperature is too high.
- ▶ The water is too warm.

The fuse in the fuse box is triggered.

- ▶ Too many devices are connected to the same circuit.

Water runs out of the device.

- ▶ There is too much water in the water tank.
- ▶ The drain plug is not fitted correctly in the device.

The ice cubes stick together.

- ▶ The room temperature is too low.
- ▶ The water is too cold.

During use, an unpleasant smell is detected.

- ▶ The device is being used for the first time. A smell often develops when new devices are first used.

DISPOSAL



Dispose of the packaging material in an environmentally friendly manner so that it can be recycled.



The adjacent symbol (crossed-out bin underlined) means that used devices should not be disposed of in the domestic waste, but should instead be taken to special collection and return systems.

Owners of used devices must remove from the used device any used batteries or rechargeable batteries which are not encapsulated by the used device and can be removed in a non-destructive way and dispose of them separately (see also the section on battery disposal).

Owners of used devices from private households can take them free of charge to the collection points of the public waste disposal authorities or the disposal points which are set up by manufacturers and distributors under the Electrical Equipment Act so that they can be disposed of in an environmentally friendly way and valuable raw materials can be recovered. If they are not disposed of properly, toxic ingredients may escape into the environment and cause harm to the health of humans, animals and plants. Businesses which market electrical and electronic devices are also obliged to take back used devices.

Waste prevention makes an even more valuable contribution to protecting the environment. This means if possible, as well as continuing to use or repair, passing it on to another user also represents an ecologically beneficial alternative to disposal.

All rights reserved.

DE

DS Produkte GmbH

Stormarnring 14
22145 Stapelfeld · Deutschland

KUNDENSERVICE

Am Heisterbusch 1
19258 Gallin · Deutschland

☎ +49 38851 314650*
kundenservice@dspro.de

* Anruf in das deutsche Festnetz zum Tarif
Ihres Anbieters.

EN

DS Produkte GmbH

Stormarnring 14
22145 Stapelfeld · Germany

CUSTOMER SERVICE

Am Heisterbusch 1
19258 Gallin · Germany

☎ +49 38851 314650*
kundenservice@dspro.de

* Calls to German landlines are subject to
your provider's charges.